

大清光緒卅一年

本館新開除禮拜外每日出報一
紙如外埠均可函致本館取
閱如外埠閱報加寄費不可
也除日本英德法各國官報
借工本從英德法各國官報
紙各工本從英德法各國官報
刊印各工本從英德法各國官
體活字及各式花邊等延有
西文排印工藝精巧所有延
印字大小機器均用精工刊

第六千九百廿一號

叻報

D零號四廿百一第牌門力得實勞哥在館本

印工總倫敦延有文士書
寫各體文字現由上海購到
各種新式鉛字其書目另行
刊佈所有各項原稿其相宜
本館所有各項原稿其相宜
世道人心者附登其有須
或於人而後始錄其有須
登錄更須寫明君來札向不
自原稿收回也本館不白

乙巳正月廿七日

Printed and Published by See Ewe Lay (四拜禮號二月三年五零百九千一英大) at No. 124-D, Cross Street, Singapore.

願保令名 ○啟者本報在諸外埠向無代理之人故閱報者祇憑一紙魚書便將報源寄上
所需報費亦由閱報者應期郵來此蓋風雅之交故以真誠信重也不意驕卑聚文齋既欠找壬寅年報
費而通知華人公館久欠找癸卯年報費前已屢次郵函催討迄今未獲同鴻行徑如斯令人聞堪茲特
將其大名登報以冀該兩處及其戚友見之早將該款郵來免失文字交情獲保令名於海外則善已特此
佈聞 叻報主人拜手

廣告文人 ○啟者本報玆欲聘請文士一人專主書寫石印一席其人必須精於會計及頗工書法者方能稱職
好者方能勝任如有不嫌俯就者請到本館寫字樓面商可也此佈 本館謹啟

延請書記告白 ○啟者本館刻欲延請書記一名其人必須精於會計及頗工書法者方能稱職
如有欲承斯乏者請來本館面商可也此佈 本館謹啟

要電代論

香港專電 ○本坡浮里不來西報接到念六日香港發來專電云上海馬嬌梨西報云現在日本
業已運軍前往俄國波西圖灣登岸意欲斷絕俄人由海參威至哈爾濱之路云 按波西圖灣與海參
威均由俄人割據兩處祇隔一黑龍灣其由哈爾濱以達海參威之路則以靈古塔為中站日兵將由此
灣登岸若直趨靈古塔則沿古塔路轉戰而前以攻哈爾濱則車路亦斷而俄人必由木蘭分兵往救爾時木
蘭守備略懈其駐渾河之日兵自必乘勢攻之木蘭一陷便可併力登陸鐵嶺開原而夾攻哈爾濱俄遂前
後受敵難於固守此地再陷俄人惟有退保西車利則東三省之寸壤均在日人掌握中矣將奈之何尤可
慮者日之陸軍既赴日本海以赴波西圖灣登岸則其海軍艦隊或竟乘勢集於烏蘇利灣以攻海參威
使俄不能分兵以阻其陸軍進逼倘陸軍一到同時與水師夾擊則海參威亦必難支一如日前日之水師
力攻旅順使彼陸兵可由大連灣登岸故事俄又奈何此等絕着俄縱禍端幾先恐亦難於兼顧也世有洞
明形勢者當不以記者為紙上談兵焉

德京專電 ○本坡實得力太晤士西報接到念五日德京發來專電云西本年膠州進支之款已
由德京議院核准施行云 同日德京專電云俄廷前因民變之故曾將善著神史之俄人麥心我基拿獲
究辦現在其人業已署保在外俄皇近令農務大臣籌策將如何召集各省代表人員會議政事之章程擬
定云

德事特電 ○本坡實得力太晤士西報接到念五日英京發來特電云德京議院經將核定支銷
海軍項下減去德銀三百萬鎊日前預備擬製駛赴亞洲之淺水兵輪欸項亦在裁減之中云

俄事特電 ○本坡實得力太晤士西報接到念五日英京發來特電云俄廷經將日前拿究善著
神史之俄人麥心我基拿獲放草逐出境現在該俄人已往里牙地方棲止云

俄日交涉電音 ○本坡實得力太晤士西報接到念五日英京發來電音云俄廷備文照會各國
云日本曾有步兵前往車路西方欲由後路襲擊俄軍此舉實犯中國中立之規云

俄國民變電音 ○本坡實得力太晤士西報接到念五日英京發來電音云勞打電局駐俄國華
梳省探訪人致電回英云俄國平等黨人業已唆弄波蘭省人附和停工諸工人彼波人十分之中居民已
占七分此事一舉其禍實深云

橫津難堪 ○北京來札云駐北京俄公使照會中國外務部云俄軍前因木蘭城門過於窄狹是
以毀去一角以便士卒往來并在城外開掘溝溝分佈鐵網刻已事竣故請中國自該處修葺云嗟乎俄
之恃強蔑理亦已甚矣夫據人之室已屬不公而又毀人門戶以便私圖尤為橫肆俟至經營久佔之事均
已完竣又強令主者重復修同一何達人至於此極俄亦堂堂大國胡亦不恤人言至於若是耶

轉輸可慮 ○法京巴黎來簡云該處官民因見俄總帥古勞北京糧運維艱無不代為之慮果料

距十八英里乃由盛京前往撫順之大路所乘溝堡樹壘堅固異常俄使帥古勞北京現統中軍大兵駐於該處城內云 同日英京來電云英京太晤士報載俄京探訪人致電同英云邇來俄國運往滿洲前敵其勢甚難而且過於遲滯聞滿西去年十二月所運俄軍須至本年四月間方可到滿云又勞打電局駐俄使帥古勞北京大營探訪人致電同英云各路前鋒俄軍所據方位均為日軍所佔日軍現方設法進攻俄軍之營壘是以刻下兩軍均在雪中苦戰云

俄國民變電音 ○本坡實得力太晤士西報接到念五日英京發來電音云勞打電局駐俄京探訪人致電同英云俄廷下令所有火車工役均以軍士相待如有犯法即照軍律施行其在俄廷之意以為如此措施則各工人不敢停工滋事云又該電局駐華俄省探訪人致電同英云現在該省官吏所派出巡各處街道之差役均以兵丁隨行以防各差亦同辭役云

德輪失事電音 ○本坡實得力太晤士西報接到念五日英京發來電音云海參威之海面因已結冰以致俄人所設沉水炸機飄流無定各船往來該處海面而在堪虞刻有德國輪船三艘已為炸機轟沉船中人死者三名云

戰事述電 ○本館頃蒙駐本坡日領事田中君惠函云本日將午十一點四十五分鐘得接日京外部來電云二十日日軍往攻駐紮本溪湖東方相距三十英里清河城之俄軍時方大雪路復崎嶇而且太子河之堅冰多已渙化是以日軍渡河擊敵頗難艱辛至中午時始迫俄營登即奮勇攻擊統計該處俄軍共有十六營機炮二十尊所築堡壘已甚堅固而且堡壘之外共有數層設備險阻異常俄軍又復誓死拒敵至念一日清晨日軍重往攻之直進俄營各以手炮奮擲一時互相苦戰直至下午遂將俄軍殺敗佔其所守地方敗北俄軍同向北方逃去厥後日軍在戰場上檢獲陣亡俄軍屍首一百五十具并奪連環炮三尊以及短鎗軍械不計其數細計是役俄軍之死傷必已甚多至于日軍雖經冒雪進征亦無凍傷之患云

山林利溥 ○上海來函云四川貴州湖南三省接壤之某山間向有樟樹產腦甚盛統計一百英里內均有此樹祇緣地極荒僻人踪罕到故無知之者邇來業已探悉故有華人無數紛紛前往該山採取云

拍賣輪船 ○本坡巴越拍賣館訂期拍賣輪船兩起業在本館附刊告白覽之便悉其詳矣

重興海軍 ○北京來信云倫貝子所請創立海部再興海軍一事大畧可蒙 俞允聞政府已同英國要求交回海參威以為海軍根據地並有於北洋創設海陸軍機器局之說云

撤撤消息 ○前報張安帥自行奏請裁併廣東巡撫缺現探聞官場消息安帥已奉到 電諭准裁着令暫留廣東大約雲帥或將更調粵督一缺即以安帥署理也

嗚呼礦利 ○探聞駐京德使照會外務部署謂據接本國濟南領事申稱華商李某等在山東商務局稟辦充辦煤礦查得該華商係用他國資本實與條約不符應請禁止等因為此照會貴王大臣查照山東全省礦務不得再有他國人冒名開採以符條約并希咨山東巡撫認真辦理云云

福建鹽務 ○福建訪友來函云福建鹽務先是閩督魏光燾氏電咨商戶兩部及財政處以目下閩省私鹽到處充斥擬將所有鹽灘改歸官辦一節茲悉此事已交山東司會議日前由該司具呈趙兩翼那桐以為官辦流弊滋多不如官督商辦當經戶部財政處咨商閩督矣

阻撓煤礦 ○廣東南海縣屬之大嶺山煤礦自收回官辦後經營後局札委李明德大令前往開辦該處鄉人藉口煤水害田聚眾抗拒日前局憲特札飭金和利司將少將礦中之煤挖取一二百斤解局試驗已傳集其鄉人切實開導帶領工匠前往將煤挖起翌日欲再行深挖察驗煤苗深淺詎料鄉人鳴鑼集眾有數百人蜂擁上山將應用什物盡行擄去將少尹以眾怒難犯暫行行走避翌日始將各物取回並將煤礦內容及鄉人頑梗情形具稟請示辦理局憲據稟以該礦志在必開已札南海縣傳集彼處局中認真勸導矣

將商英使 ○浙江按察使李廉訪希杰此次奉 旨至京聞係將簡為駐英欽使因有某尚書極力保薦廉訪前在東海關道任內遇中外交涉辦理悉能允洽故有來京恩命

定案風聞 ○羊城日報云裴景福自去歲據解回省收押府署至今數月未聞定案消息殊不可解現聞大憲已將裴犯定以軍台効力贖罪不日即見明文又聞此案係某觀察代向上游乞恩故得從輕擬罪云

擬改行省 ○某侍郎因口外防務吃緊迭上條陳略謂口外地方寥廓控馭其難請裁察哈爾都統改設巡撫移駐庫倫將左右兩翼新墾各區酌設府廳州縣以固疆圉而消隱患仍留副都統管理旗務一切規模依照內地各省辦理

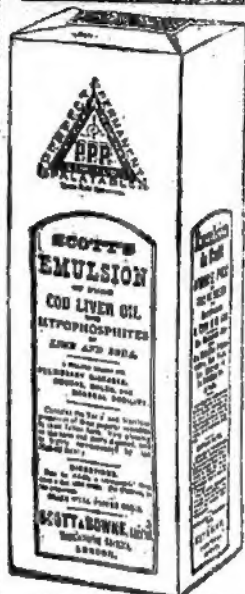
妨害漁業 ○潮友函云潮州洋貨店近來有一種土製水雷專用以捕魚者漁人購此水雷投之水中頃刻波濤矗立游魚觸氣失性任其取携前在湘子橋一帶試用大著奇效近乃移於北堤岸側隄岸石磯頗為震動夫北堤為全潮保障屢次修築尚未完固地方官紳若不禁止恐堤基衝陷一旦春水驟來難免無潰決之禍也

命案詳臬 ○前報武吉人亞申借妻明芝媽居于昔亞威路門牌二百四十二號十三日因與全居全籍甲露及撻甲兩人角口被其

司各脫

滋補鰵魚肝油

司各脫
滋補鰵魚肝油



此油調製除痰養血補氣壯筋骨又能除肺癆之蟲去腐生新凡身體瘦弱胃不消化肺經受病咳嗽吐血小兒肌肉不長筋骨軟弱等症皆能治之不論男女老幼常服亦能壯旺精神充盈膚革此乃清補而不膩滋潤而不膩之聖藥也 著名藥房均有寄售認明招牌魚目不混 英京司各脫鰵魚肝油公司 謹啟

以上所刊司各脫鰵魚肝油之標頭此油功用良多觀之便悉
大英一千九百零四年八月廿二號 慕娘公司啓

上海香港置業按揭積聚有限公司情形 ○上海香港置業按揭積聚有限公司創設於一千八百九十八年專做購置地段建造屋宇按揭銀兩積聚生息之生理此項生理在東方各通商口岸從未有人辦過該公司其嚆矢也原創股東實備資本銀二十萬兩一千八百九十八年五月一號生理始創時僅上海銀八千兩第一年底計有上海銀五萬五千七百一十五兩第二年底計有上海銀一十六萬八千八百五十三兩第三年底有上海銀四十萬七千八百六十二兩第四年底有上海銀五十九萬三千一百二十二兩第五年底有上海銀六十六萬一千三百二十五兩一千九百零三年八月一號已有一百萬圓之譜四年間所獲利息更有一分六釐計算即此已足見其興旺情形蒸蒸日上凡在東方各處之公司其振興之速獲利之豐當以該公司為首屈一指去年更在本坡及檳城設立代理人即吧智仲西閣公司為之代理並舉名望華商四位共為董事即陳君若錦余君連城邱君雁賓林君天爵是也聞吧智仲土庫及該土庫之經理地靈呀級沙叭穆西閣宜目勝閣土庫之經理密爾陳君若錦烟酒公司之陳君謙福滙豐銀行之薛君有文萬國銀行之宋君金榜渣打銀行之蕭君捷麟陳君佛源登該公司之華人董事等均佔有該公司股份從此不獨上海香港利權為該公司所及即本坡檳城暨南洋羣島亦為該公司利權所到似此微特生理穩妥亦且商務宏遠而所訂積蓄銀兩按年交納及期償還之法附儲之人不但得有利息且獲溢利此尤屬合利與眾同之意其積蓄銀兩之法依期交附每股定銀十二元以八年為期而憑單或以十年為限或以十五年為限或以二十年為限譬如寄存一百股每年該銀一千二百元八年共銀九千六百元十年之憑單期滿之時價值一萬二千六百四十元三角另加預計溢利六千一百八十六元三角共銀一萬八千八百二十七元二角十五年之憑單期滿之時價值一萬七千八百五十一元六角另加預計溢利一萬五千二百八十四元七角共銀三萬三千一百三十六元三角二十年之憑單期滿之時價值二萬四千九百四十八元另加預計溢利三萬三千六百零四元六角共銀五萬八千五百五十二元六角其善權子母積少成多真儲蓄最良之法也聞該公司自去年設立代理人以來附儲者已不乏人如陳君若錦黃君喬梓及余君連城邱君雁賓林君天爵陳君若錦陳君謙福薛君連錫等均有附儲生息此外人舉太多不能備錄按此積蓄生息之法不但宜於富貴之家即風餘公款積蓄存項或欲給子女之費及食力之輩年中瞻餘皆可附儲生息即能積少成多以備不虞之用度況該公司尤極穩當與寄存銀行無異其利息之厚比之銀行猶如霄壤有意積蓄者可免躊躇也何以見其生理穩當該公司之實業現在上海有地三十五畝已蓋十二畝建屋三十八間尚餘地段二十三畝欲添建屋宇六十間價值三十萬兩俟此屋宇告成之後擬在香港及本坡等處大加擴充購置屋宇聞上海產業詢君詩屏遊適時曾親目視乃在通衢大道闊朗之區異日價值何止倍蓰云該公司在香港廣東省城天津芝罘漢口小呂宋及各荷蘭州府俱設有分局其生理穩當商業宏遠實非一人之私言即謝君詩屏梁君仁甫陳君卓梅劉君鶴伯均有函獎譽其生理之穩固經理之盡善此固無待贅述 諸君如欲查察該公司一切詳細情形者祈請到巴智仲土庫向該公司之南洋分局總理人級巴屑詢問便知并可取閱上海滙豐銀行買辦席君正甫和蘭國銀行買辦虞君治卿及慎裕公司朱君葆三之原信以示不虛
大英一千九百零五年正月六號 新嘉坡代理人巴智仲西閣土庫謹啟

有年茲將本行情形開列如左 本行所儲本銀計共
 一百一十二萬五千磅即一千一百廿五萬元 已收銀本
 五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 各股
 份人未交之項亦有五十六萬二千五百磅即五百六
 二萬五千元 儲餘積項及未分之息共銀九萬五千磅
 即九十五萬元 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商
 存寄本銀行之項其一年銀期者以四八仙息算 六個
 月限期者以三八仙半息算 三個月限期者以八仙
 算 來往短期數則以二八仙按日計算凡屬銀行應為
 之生理本銀行均可承造 諸君惠顧請移玉惠臨面商
 便妥
 大英一千九百零四年四月廿七號
 光緒三十年三月十二日
 本銀行在力德聖人兒下士馬路啟

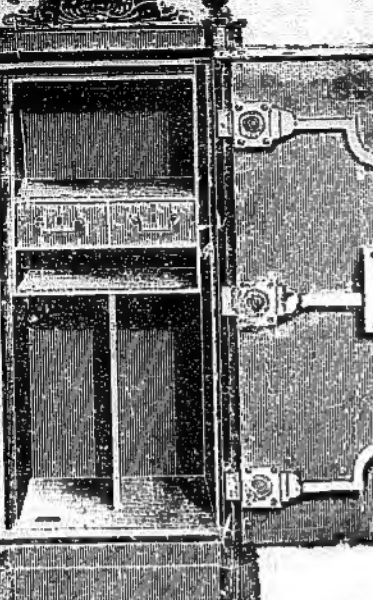
鳴根代有利銀行駐叻總理人兒下士鳴謝

代理火燭保險告白 ○啓者本兼武里公司現在與得蘭亞蘭得火燭保險公司及惹耶疊火燭保險公司及威麥急勿禮疊保火燭險公司代理保險各事諸君有欲買保者請臨本公司面商便妥至于賠償之項極為快捷特此佈聞
大英一千九百零五年二月廿四號

代理人新嘉坡兼武里公司謹啟

啟者本行所售之鐵櫥在本坡馳名已久素蒙諸君購用莫不盛稱其妙計此櫥

鐵櫃出售



A detailed black and white illustration of a heavy iron safe. The safe is shown open, revealing its interior. The inside features a top shelf, a middle section with two small drawers, and a bottom section with a vertical divider. The door is thick and has several large, ornate hinges and a locking mechanism. The safe is decorated with intricate carvings on top and bottom.

大英一千九百零五年正月十三號

聯老懋公司謹啟

謝 怡 和



中國通商銀行告白

飾首葉金赤足

本號由吉隆謝慎和分支舖在星架坡大馬路玻璃署左便第三間門牌第二百一十七號開張專辦上赤十足金葉精工督造各時款首飾奇巧鑲作珍珠鑽石珍奇玩寶金銀器皿家用鍍金西法電金本號金器兌出均照時價收回銀器首飾俱用足銀貨真價實童叟無欺 諸商富客光顧請認招牌爲記庶不致悞

茲將金價詳明列左

光緒三十年六月初二日	一在粵城小市街謝悅和金店以便貴客來往兌換	一在吉隆坡謝慎和金店	金	成	九	金	足	十
			每馬音四圓七角四占	每錢四圓七角四占	每望吉六十八圓二角一占	每望吉六十八圓二角一占	每錢五圓二角六占	每圓重一分九釐算
			每錢四圓七角四占	每望吉六十圓零六角三占	每錢四圓七角四占	每望吉六十圓零六角三占	每錢五圓二角六占	
			每馬音三圓七角九占	每錢四圓七角四占	每望吉六十圓零六角三占	每錢四圓七角四占	每錢五圓二角六占	

漆木街謝怡和號謹啟

啓者中國通商銀行乃於西一千八百九十六年慈民末月十二號即華光緒二十二年月初八日恭奉中國朝廷之命爲之創設計集本銀五百萬兩先行收取二百五十萬兩總理處設在上海本銀行又分設於廣東芝罘鎮江福州漢口北京汕頭天津等處本銀行所爲生理乃買賣以上各地之單及代以上各處之滙項并電滙等件凡諸仕商有物件按欲向本行請貸及當單等件皆能命如倘有欲將銀項寄存本行者亦屬格外有益茲將本行所奉月息列明如左

三個月月銀期者每月利息三八仙半
六個月月銀期者每月利息四八仙半
十二個月月銀期者每月利息五八仙半

大英一千九百零四年拾二月二十號
中國通商銀行駐叻代理人莫實德洋行謹白

入與兵會 ○昨聞有某國公使照會外務部擬將前次議開與兵會定於本年七月在比國賽會之期由各國政府選派大員一人前往與議會事其願入該會者先為簽字不願者聽便現聞政府已允許簽字屆期再派員預會云

推廣教務 ○日本僧人去年在汕頭開設教堂以來極力推廣潮州各處多分設館地傳教澄海城南關外望美地方原質屋一所聞該教士以此地偏僻未足以廣招徠現另賃小北門內李氏屋稍大其規模藉以推廣教務云

博物叢談 ○蛛絲之細其周直徑不及一分之五之一其接長難以描繪惟可用喻音釋之今有蛛絲十三兩於此足繞地球赤道而有餘○詩維鵲有巢維鳩居之鳩性拙不能為巢居鵲之成巢詎知水棲花亦有具此性者西國動物家知有種柔體魚其身無殼乃鑽入蚌殼內據為安樂窩寄生於內○驢馬配合生驢今有德國昂步城吻更拜兒者用該處所產之花條馬與驢配合亦能生驢其驢力大無比

奇形無兩 ○美國益三文拿西報登有英京訪事溫士路遞回前月廿二號消息據云該處有一女子實為世界上最奇之人物蓋該女子頭面兩具手足四雙玉貌花容儼然兩人體格惟自腰間至大腓皮肉相聯彼此牽合二而一而二謂之為一人固不得謂之為兩人亦不能然痛癢相關一被損傷兩受苦楚品性不同嗜味亦異一頭名喚羅沙一頭名喚羅士花現年二十六歲向居欽美亞國 譯音 栢卑自離胎以來一向如是該訪事見此奇形就問之曰汝兩人一體大同性情小異但不知聯床夢寐間亦果相同否女答曰不同且聞該女云為動作一若常人各有鍾情男子每逢附車外出僅購一車紙取紙人若再討索必以壹人為詞有一日亦因搭車他適執車紙者係鄒士花之手該車收紙人收取鄒士花車紙後復向羅沙問取羅沙駁之謂我原是一人所坐之位僅佔一席烏能問我索取加倍車費等語收紙者告曰我以人頭收紙汝既兩頭我則要收兩紙此誠公道之至並非太過濫索也羅沙與之力爭收紙者怒甚將欲執他標出車外但見羅士花徒呼荷荷莫奈伊何即有時二豎相侵醫藥亦須同飲出入並行驟見之以為比肩必細為審視乃得其真云云

騙案詳臬 ○前報叻產閩人張金星冒簽張海和名字前往銀行取款七百元報聞在案由十五號英三書拘獲逮案昨念六日由府研訊判令詳臬核奪

火警紀畧 ○昨念六夜十點餘鐘土庫街花園邊第五號門牌失慎府署聞警即由總巡捕官及一號捕房總差率各差役前往彈壓各水龍亦陸續馳往合力撲救迨至十二點餘鐘即已熄滅幸未延及比鄰查其樓下前座乃吉靈人所設尼拿摩夏勿兄弟布疋洋貨店已購保險三萬七千元二樓前座乃尼勿力律師寫字樓其後座乃德人所設直蘭亞蘭德直里凌公司土庫即以樓下後座為棧房亦開保險十三萬元皆向各家分保云至于如何起火及一切細情當俟有聞再報

竟盜官物 ○瓊人徐寶存在督轅司風扇之役日昨潛盜戎制憲金表一枚並金鍊金圓各件值銀三百六十元前往大馬路承源典肆買款五元適五百二十一號暗差瞥見未免形跡可疑拘留捕房由總差訊供始悉制府所失物將徐送府訊究今日提訊官判入獄一年

物以類聚 ○叻產閩人何蘇一名賤租前曾犯案七八次日前在海山街被七十三號差捕獲昨日由府提訊官以游手無業飭覓人署保六個月在外安分如無人署保改監六月當何蘇被獲時經由總差偕何前赴頭張街門牌二十五號何之佳房履勘見房內白鐵箱一具已被人破壞計失去衣物并鞋等件由差在與何之全居人陳琳身畔搜回典票有據隨捕陳琳梁珍逮交府訊官判陳入監三月梁入監一月

攔途強搶 ○瓊人黃緒昨夜八點鐘行經怒美芝路被四閩人四名要截搶去五元銀幣二紙匪心難鑒仍脫去黃衣然後逃逸黃鳴六百九十二號差追捕張基一名餘則脫免無由弋獲今日提訊展期十一日乃訊

原控不符 ○前報閩人劉金裕在芳林街開設裕發烟館被同籍二人假冒巡丁入店查搜私烟頗行索取車資一角并竊去烟鎗二枝後呼差拘獲陳全一名餘一名脫逃未獲日昨案由府訊有陳全之同籍婦到堂作證供稱伊僑居該烟館樓上當日擊陳全係在街外被差拘捕並無烟鎗賊據與原控不符府憲判將陳全釋放免究

擅離職守 ○穆拉油人鴉龍前在丹戎巴葛充當船澳巡差擅離職守並將號衣捲逃由澳總巡差稟請票差拘拿日昨由官提訊判禁一閱月

車輪被盜 ○閩人黃瑞忠居住西不里路板廠被全籍人吳相盜銅車輪一件交與陳慎前往慈美芝路某富店質款遇四百八十九號暗差捕獲歸案候訊

續戶部奏洋藥土藥害人耗財擬嚴定分年禁法畫一辦法摺 ○且復變通山西舊法僅查畝不加畝稅並嚴禁鄉地之需索差役之騷擾俾烟戶例納額糧外毫無累舉咸願以地私報官官得據册票以估定產土之數土數既可估定夫然後以藥可以造餅收藥之法行於烟戶割藥之後先期一月令土商持銀交局祇若干張若干預先估計以為收銀之限屆期官以册票考核烟戶如有藏匿則重罰其留藥自食之戶令加一倍補繳局中應提銀數不繳亦重罰其售藥之價值視歲之豐歉與藥之優劣隨時估定一如各行經紀之銷售客貨毫無欺壓留難如或銀少土多則將餘土掛號俟銀至時依次出售凡土藥售銀一兩局提二錢二分以二錢解司庫以二分充局用局設州縣署旁即以州縣主之或轄境遼闊則委人設分局而仍以印官督之所以專任印官者因其管理便廉費少以此辦理收藥必無流弊由是而造餅首在州縣

官禁辦工勿許夾私勿使作偽如土商欲自換土料則須呈局驗明不得私交餅工致有弊混至餅成付之土商黏以印花子以執照則任其所之別無難其鄉村鎮市中巡緝人役由官派出嚴防土商收買私土之弊而不許私索土商之規費土商若違行則沿途恐設保土局密加保護如此則土商咸願買官局之土餅而官局之基永固似此辦法名雖官局實即土行富收土之時各局劃定區域不出百數十里地闊而非開及傳土之際造土各遵定式蓋印印花真偽立辨勢渙而非渙且各省咸守整齊畫一之章程土價無輕重之懸殊銷場無通滯之或異但在烟未禁絕之際販運者不憂其絕迹吸食者不慮其改圖各局則獨握利權而無須股本不虞拆閱而坐享贏餘 未完

辭伴聲明 ○啟者石叻合洛律門牌二十八號廣安泰號前曾用黃真任理會收賬之職業經于本月二十日無任敝號之事嗣後交易銀項往來須以黃星南或司事人均可簽押並請本號華英文字並印像圖章為據特此佈告
光緒三十一年元月二十七日 廣安泰黃星南謹啟

通知告白 ○竊思世情不但不能以義為利而且以利忘義此等人心真難逆料故當遠慮奉告諸仁眾者也茲有啟者本號張吉興自前置在蔡厝港綴有萬茂園係陳春江所站和沙園係林亞延所站順成園係邱亞關宗堂城所站裕元園係邱大來所站又置在峇萊港綴有同順園係張芝色潘亞夢堂朝雲所站萬隆園係邱朝所站萬合園係陳春江所站又置在登極港綴有仁興園係林亞良所站七順園係蕭亞育所站裕興園係張谷味林鳥衫所站又置在明順港綴有元興園係張芝色所站此各園坵皆是綴種甘蜜胡椒總本號自綴種其落本原多莫奈各站園人心生異想甘蜜胡椒如收超日俱行不良倫賣與別家不肯從同本號主兌使本號勞而無功虧本太重倘以後如此各園人敢偷賣甘蜜胡椒懇諸仁眾體恤勿與他受手則感甚感甚荷祝吾等無味敢與他受手者若被本號一經覺知必定報官檢作全為盜竊盜買之案決不寬情先此聲明以免後論
光緒三十一年元月二十七日 張吉興號張敬坤謹告

輪船招投告白 ○啟者茲本館奉命定于西一千九百零五年本月十號拜五即華二月初五日下午二點半鐘在本館內拍賣英旗輪船名曰蘇丹拿此船現泊本坡港中其船長八十四英尺半廣十五英尺半深六英尺半堪載毛重六十一墩六五注冊噸載四十墩零七十此船乃新嘉坡禮里夏兀立有限公司製造廠所造船中機器乃英國之巴士里地方 武 麥勝蘭所造 諸君有欲投買者屆期 玉臨可也此佈
大英一千九百零五年三月一號 鐵吧越拍賣館謹啟

預佈拍賣輪船告白 ○啟者茲本館奉命定于西一千九百零五年本月十五號拜三即華二月初十日下午二點半鐘在本館內拍賣英旗輪船四艘計開 仲美輪船 仲盛輪船 瑞那輪船 不里務輪船 其餘一切細情及買賣章程可閱本館不日所派單張便悉此佈
大英一千九百零五年三月一號 狀師直汝尼卑亞 鐵吧越拍賣館謹啟

辭伴聲明 ○啟者十八溪墘門牌四十八號萬盛發什貨出水生理曾聘陳漢存司理店務議明每年花紅二份半權作酬勞今因陳漢存志圖別業願將所得花紅份註銷而數年所得本號花紅銀亦經交還清楚倘陳漢存有與諸寶號往來揭借惟向經手是問與萬盛發號無干特此聲明以免後論
光緒三十一年元月二十六日 萬盛發謹啟

逃伴聲明 ○啟者羅敏仲律門牌十七號振豐號原有情到傳山以司店前買賣之職於茲八載有餘且已蔭以紅股緣客歲十一月初三日着伊隨王殿臣戰船往高浪霧以收賬項大銀一千五百元迨至十一月十八日傳山即由高浪霧回叻據云王殿臣在高浪霧只有先還咱銀五百元而已被其尙欠大銀一千元候王殿臣回叻即為清還做亦信以為真及至本月念一日王殿臣到叻做即再向收是項據云前日所欠賬項一千五百元已自客歲十一月間在高浪霧備項如數找楚矣誰知傳山意存不長私吞賬項大銀一千元匿而不報更於客歲十二月十二日出門不知逃走何方現已報捕候緝即將紅股注消特此佈告
光緒三十一年元月二十五日 實叻振豐號啟

承頂聲明 ○啟者源順街門牌第二百四十三號金勝美號并鼎記號出水生理今已將其店底家器賬目全盤頂與本公司承受業已歸割清楚今將店名改作金勝美公司 諸士商若仍垂青交易者請認金勝美公司印章為憑所收金勝美各賬目改用金勝美公司之印日前金勝美之圖印等不得為據特此佈 聞
光緒三十一年元月廿五日 金勝美公司謹啟

新設茶居酒樓告白 ○啟者本合成堂近在長泰街第六十七號門牌創設探花樓茶居酒館生理舉凡茶點麵食以及隨意小酌滿漢酒席日夜常便定于二月初八日開市 諸士商惠然 垂青自當掃徑以俟特此預 聞
光緒三十一年元月廿五日 合成堂謹啟

穆拉油名班演劇 ○啟者本班名葉朝棟之穆拉油戲現已到叻定於元月廿七晚即本拜四夜在惹美芝律第四百四十九號門牌國中開演峇加峇利故事諸君欲知客位單價請親本班分派之單張便悉此佈
大英一千九百零五年三月一號 光緒三十一年元月廿七日 本班主人亞武馬加議謹啟

告退聲明 ○啟者十八溪境門牌七十八號兩茂松記香潮郊生理溯自開創迄今已歷十餘年矣余蔡梓欽自壬寅年承做東陳少
尊翁掛吵來叻總理店中各事今因余蔡梓欽有事他往已將店內諸事全付陳學敏司理凡余蔡梓欽從前有與諸寶號交涉等事限此一禮
拜內到店面會若逾期不到即係自誤與告退人蔡梓欽無干亦與承司理人陳學敏無涉先此聲明以免後論
光緒三十一年元月廿五日 告退人蔡梓欽謹告

開講正音 ○啟者新嘉坡總領事示諭 諸君元月廿四拜一晚八點鐘起至十點鐘開講官語每逢拜一晚拜四晚宣講諸士商若
欲學習者屆期玉臨至玻璃前峇峇打球閣宣講至欲學者勿用學金特此佈 聞
光緒三十一年元月廿四日 峇峇打球閣辦事人蕭寶能謹啟

承頂聲明 ○啟者烏淡律第五十號門牌新泉源沽酒生理乃林玉珍開設茲因志欲別圖願將酒牌店底家器一概項與源裕號王
國器承受定於本月三十日交易清楚此後生理盈虧均與林玉珍無涉而新泉源號林玉珍有與外間往來賬目揭滙保認等事請于未交易
以前與經手理明過期自誤此佈 光緒三十一年元月二十四日 承 人源裕號王國器謹啟

承頂聲明 ○啟者茲有小坡亞納實得力門牌一百三十七號協德號生理雜貨原係楊金英林江等合創今因意欲別圖願將協德
號店底并家器雜物全盤一切項與卓深承受字號依舊承運經營其銀項核算即日歸割清楚其卓深承受後生理得失與楊金英林河等無
涉至協德號前與各號往來交易等項惟經手是問與承受人卓深無干理應通知免滋後論此佈
光緒三十一年元月廿四日 承頂協德號卓深謹啟

生理聲明 ○嘗謂天地之道悠久所以無疆而手足之情離合本乎有定茲因卓井卓通等前合創小坡王府後門牌四百二十九號
長源號又爪亞街門牌一百四十六號長源益棧干菓雜貨生理歷來無異茲特請出公親卓文榮翁卓振紳翁就將兩舖店底估計價銀核算
分還各號自甲辰十月十七日在公親面前拈圖為定并拈長源號門牌四百二十九號通拈長源益棧門牌一百四十六號此後兩人盈虧各
自應得守管全立約字付與公親分轉明白廣告同人知情庶免混雜致生後論是為幸甚謹此佈 聞
光緒三十一年元月二十四日 長源益卓通謹啟

用印聲明 ○啟者本坡渣實得力即老爺宮口街門牌第一號興茂號營謀布疋雜貨出水九八生理迄今二十餘年向來取貨概用
兌貨之印今思事在不妥是以自本年元初起另用取貨之印乃係花園中央惟興茂二字而已方得為準及前所用兌貨之印從茲以後不得
再用取貨先此聲明免滋後論此佈 光緒三十一年元月二十四日 興茂號謹啟

遷店聲明 ○啟者敝號自新春以來五穀生理業已收罷現移住水仙門街陸祐官新起之厝門牌第六號凡本坡及外水 諸君有
來相尋或投交信息者祈移玉至新遷之處是荷 光緒三十一年元月二十二日 吊橋頭順安號陳杞柏樹陳元黃謹啟

法國印度支那銀行新張廣告 ○啟者茲本行特在新嘉坡土庫花園街門牌第三十一號分設支行定于西本年三月一號開張凡
各銀行所作之生理本行均能照辦 諸士商有欲作何生理者請各 玉臨本行務必格外公平交易不虛言助也此佈
光緒三十一年元月二十一日 新嘉坡法國印度支那銀行理事人歐薛謹啟

離合聲明 ○啟者小坡美芝律街五號零五門牌原係林鴻煥 林開金 林猷瑞 符銘五 符邦耀 萬寶興 黃令龍 葉開
基 符巨勳 廣源豐 陳玉欽等為萬豐號什貨生意今因各記志圖別業爰請符天伍符孔宜崔樹才曾得眾四位公親核算清楚願將萬
豐號全盤生理賬項家私店底招牌等項轉讓與林開金王載輝承受王載輝願將淇漳山生理入與萬豐號全盤經營承遠倘前萬豐號所該
諸寶號之賬項與會各項等限一禮拜內祈請通知遲者自誤嗣後王載輝林開金理下盤萬豐號之生理財發萬金不干上盤退股人之事先
此聲明以免後論 光緒三十一年元月二十日 林開金王載輝謹啟

華釐天下第一班馬戲告白 ○啟者華釐馬戲天下知名現在經已到叻定于西二月廿七號拜一即華元月廿四夜九點鐘在小
坡美芝路瓊州會館前草埔開演每夕八點開場九點劇作若逢拜三及拜六兩日每日下午四點鐘起至六點鐘止加演日戲以便童子來觀
除四號板位仍收五角之外其餘各號位均收半價本班新聘名優男女脚色共有六十人均屬精于搬演各具奇能并有馴獅十四頭皆用女
伶演劇及有虎三頭豹五頭熊四頭并猴狗各馴獸及大小馬五十四匹鸚鵡鸞哥二十隻無不指揮如意靈妙異常更有山馬兩匹戲劇之妙天
下無雙 諸士商有欲預買官位號單者祈各 玉臨羅敏申卑亞亞公司購取可也此佈 六椅官位收銀十六元 一號每位銀三元
二號位銀二元 三號鋪板位銀一元 四號板位銀半元 西一千九百零五年二月廿二號 代理華釐馬戲人翳士威里士謹啟

男女百病藥酒發客 ○啓者天德堂本號住在小坡海南公司後大馬路坡發賣男女百病藥酒以治寒熱往來骨節疼痛諸人產後冷風痲風等症服者立效本先生住在山頂巴葛聚容每一禮拜到店視症輕重或六個月抑八個月抑乙年此藥酒服之即愈立效如神此佈
光緒三十年八月廿一日 蘇紹烈謹啟

此圖乃肝臟 補血丸之裝式



腸結胃敗肝痛腸積腸風及面生斑點皮生毒瘡及婦女經不調至一切體虛體弱血弱血枯等症一試立驗○此藥各藥舖均有代售價每樽銀七角半 大英一千九百零四年十月十七號 元

啓者本公司所製之紅首冠仔標萬蘭池酒馳名已久乃係歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之

紅首冠仔標萬蘭池酒發售



是所切盼 一千九百零五年二月十二號 膠老惱公司謹啓

正金鐘標萬蘭池酒發售



啓者本公司所管辦正金花鐘標萬蘭池酒久已馳名叻地諸華商均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以應客沽凡往外處者仍有欲零沽者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍

現在市上假冒者甚多以上所有各票如無本行厚膠老惱公司印明認明以免魚目混珠之誤買本行有厚望焉 膠老惱公司謹啓
大英一千九百零五年正月十三號

可至本行 沽買此 酒製之 法精妙 常酒味 清以之 釀皆者 上等之 保無偽 之弊此 若在坡 沽飲甚 合宜且 亦甚廉 諸翁沽 須為留 辦明以 魚珠之 膠老惱 公司謹 啓